

# ΔΕΛΤΙΟΝ ΤΗΣ ΕΣΤΙΑΣ

21 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ 1879. — ΑΡΙΘ. 108

Τὸ Δελτίον δίδεται δωρεάν πρὸς τοὺς συνδρομητάς τῆς Ἑστίας ἀπὸ τῆς ἡμέρας τῆς πληρωμῆς τῆς συνδρομῆς τούτων. Διὰ τοῦς μὴ τοιούτους τιμᾶται ἐτησίως: Ἐν Ἀθήναις φρ. 4, ἐν ταῖς ἐπαρχίαις φρ. 25, ἐν τῇ ἄλλοδαπῇ φρ. 7. — Προηγούμενα φύλλα πωλοῦνται πρὸς λεπτὰ 10.

## ΒΙΒΛΙΟΓΡΑΦΙΚΟΝ ΔΕΛΤΙΟΝ

1505. Ἑστία. Ἐκδίδεται κατὰ κυριακὴν. Ἔτος Δ'. Τόμος Ζ'. 21 Ἰανουαρίου 1879. Ἀριθ. 160 (108). Λεπτὰ 10. Ἀθήναις, γραφεῖον τῆς Ἑστίας, ὁδὸς Σταδίου, ἀριθ. 6, ὄν, σ. 16. Περιεχόμενα: Πανομοίωτον τῆς ὑπογραφῆς τοῦ φιλέλληκος Εἰρηναίου Θερισίου. — Βιογραφία αὐτοῦ. — Ἀπάντησις πρὸς τὸν στρατηγὸν Γ. Καρατζάν, ὑπὸ Κ. Παπαρρηγοπούλου. — Λουκῆς Λάρας, ὑπὸ Δ. Βικέλα (συν.). — Τὰ ἦθη τῶν μυρμηκῶν. — Αἱ Ἀθήναι πρὸ τεσσαράκοντα ἐτών. — Ὁ μικρὸς δάκτυλος τοῦ ποδός. — Γνώμαι καὶ σκέψεις ἠθικαὶ τοῦ δουκὸς Δε-λα-Ροσσουκὸ (μετ. Γ. Ζωγίου). — Δάνειον πνεῦμα. — Ἀλήθειαι. — Ὑγιεινὴ. — Μία συμβουλή καθ' ἑξομάδα.

1506. Ἐγχειρίδιον συστηματικῆς ἀνατομίας τοῦ ἀνθρώπου, ὑπὸ Παύλου Ἰωάννου, ἱατροῦ καὶ τακτικοῦ καθηγητοῦ τῆς χειρουργίας καὶ τῆς τοπογραφικῆς ἀνατομίας ἐν τῷ Ἐθνικῷ Πανεπιστημίῳ (βραβευθὲν ὑπὸ τῆς ἐν Ἀθήναις ἱατρικῆς ἐταιρίας ἐν τῷ Συμβουλευτικῷ διαγωνισμῷ). Ἐκδόσις δευτέρα. Ἐν Ἀθήναις, ἐκ τοῦ τυπογραφείου Πέτρου Περρῆ, 1879, 8ον, σ. δ' - 872, ὄρ. 20.

1507. Χρησιμομάθεια τῶν δημοτικῶν σχολείων. Προπαιδεία ἐπιστημονικῆ. Τεύχος πρῶτον, καὶ ἀναγνωστικὸν πρῶτον ἐκδίδεται ὑπὸ Ἰωάννου Δ. Ἀριστοκλέους. Νῦν τὸ πρῶτον ἐκδίδεται ἀπαρτὶ τοῦ συγγραφῆς. Ἀδεία τοῦ ὑπουργείου τῆς Δημοσίας Ἐκπαιδεύσεως. (Τὸ δικαίωμα τῆς μεταφράσεως ἐπιφυλάσσεται τῷ συγγραφῆ). Ἐν Κωνσταντινουπόλει, 1878, Τύποις Βουτυρά καὶ Σας, 8ον, σ. 174.

1508. Ἀθήναϊον. Τόμος Ζ' τεύχος δ' τῶν μηνῶν Νοεμβρίου καὶ Δεκεμβρίου 1878. Περιεχόμενα: Βιβλιογραφία [Περὶ τῆς ἱστορίας τῆς φιλοσοφίας Ν. Κοιζῆ] ὑπὸ Ἠλία Ν. Στρούμπου, γραμματέως τῆς δημοτικῆς Πειραιῶς. — Κριτικὰ καὶ γραμματικὰ, ὑπὸ Κωνστ. Σ. Κόντου. — Περὶ τῶν βοζαντινῶν σταθμῶν τοῦ Μουσείου τῆς Ἀθήνης ἐν ἀρχαιολογικῆς ἐταιρίας, ὑπὸ Α. Παπαδοπούλου Κεραμέως, ἐπιμελητοῦ τοῦ Μουσείου καὶ τῆς βιβλιοθήκης τῆς ἐν Σμύρῃ Ἐθνεγγλετικῆς σχολῆς. — Πρόγραμμα τῶν ἐπὶ τὸ ἀκαδημαϊκὸν ἔτος 1878-79 διδασκόμενων ἐν τῷ ἔθνικῷ πανεπιστημίῳ μαθημάτων. — Ἐπιγραφή Δελφῶν, ὑπὸ Στεφάνου Ν. Δραγοῦμή, δικηγόρου. — Ἀνατύποισις ἄρθρου ἐκ τῆς «Παλιγγενεσίας» [ἐφημερίδος] ὑπὸ Στεφάνου Α. Κουμανοῦδου. — Ἐπιγραφαὶ Θεσπιῶν καὶ Ἀθηναίων, ὑπὸ τοῦ αὐτοῦ. — Βιβλία νεοφανῆ. — Μετεωρολογικὰ παρατηρήσεις.

1509. Σωτήρ. Τόμος δ' τεύχος γ'. Ἐν Ἀθήναις. 1879. Περιεχόμενα: Περὶ τῆς ἀναξιογονήσεως τοῦ θρησκευτικοῦ αἰσθηματος. — Περὶ τινῶν Βυζαντινῶν νομισμάτων τῆς Θ' ἑκατονταετηρίδος, ὑπὸ Κ. Παπαρρηγοπούλου. — Κατάλογος ἱστορικῶν τῶν πρώτων Ἐπισκόπων καὶ τῶν ἑφεξῆς Ἀρχιεπισκόπων καὶ Μητροπολιτῶν Ἀθηνῶν, ὑπὸ Παναγιώτου Κωνσταντινίδου ὀφθητοῦ (συν.). — Περὶ δωδεκάτης ἀρχαιοτάτης πόλεως τῆς Ἡπείρου, ὑπὸ Ἀθανασίου Περτρίδου σχολάρχου. — Λόγος ἐπικηδείας εἰς Κωνσταντῖνον Κωντογόνην καθηγητὴν τῆς θεολογίας, ὑπὸ Προκοπίου Β. Οἰκονομίδου ἱερ. πτυχιούχου θεολόγου τῆς ἐν Μόσχῃ Πνευματικῆς Ἀκαδημίας (συν. καὶ τέλος). — Ἡ Παλαιστίνη κατὰ τὰς ἡμέρας τοῦ Σωτήρος καὶ τῶν Ἀποστόλων αὐτοῦ, ὑπὸ Δ. Ζαχαρίου (συν.). — Καλὰ παραδείγματα.

1510. Ἀθήναϊς. Ἐν Ἀθήναις, 15 Ἰανουαρίου 1879. Περιεχόμενα: Τὸ ἀναποφασιστὸν ἐν τῇ θρησκείᾳ. — Ἄρκου θύρα πρὸς τὴν δεξιὰν ὅρη τῆς Βορείου Ἀμερικῆς. — Ἡ Πριγκίπισσα Ἀλίκη. — Ποικίλα. — Αἰνίγματα.

1511. Ἑλληνικὸς Σύλλογος «Ἑρμῆς». Σύγγραμμα περιοδικὸν ἐκδιδόμενον κατὰ μῆνα. Ἀριθ. Β' καὶ Γ'. Ἐν Κωνσταντινουπόλει. Περιεχόμενα: Πηνελόπη, ὑπὸ Ἀθ. Σουτᾶκη. — Ἡ ἐν Κωνσταντινουπόλει Μεγάλῃ τοῦ Γένους Σχολή, ἀνάγνωσμα ὑπὸ Ἀλ. Πέχου ἀναγνωσθῆν ἐν τῇ ΚΘ' συνεδριάσει τοῦ Συλλόγου (συν.). — Ὁ Κα-

λιάνος, συνέχεια τῆς τρικυμίας τοῦ Σαῖξ-πήρου, δῶρα ὑπὸ Ἐρνέστου Ἡβάν, μετάφρασις Μαν. Νοτάρη. — Οἰκογενεϊκὰ ἀνάλεκτα. — Ἡ σύζυγος, ὑπὸ Ι. Α. Ζερβοδάκη. — Ἀνάλεκτα. — Ἡ τροφή τῶν Ἴππων ἐν καιρῷ πολέμου, ὑπὸ Μ. Ἰωάνοβιτς. — Ἱστορία τοῦ Ἀνατολικοῦ πολέμου. — Μυστικὴ ἀστυνομία ἢ βραδίουργία καὶ ἔρωσ. — Ὑγιεινὴ. — Ποιήσεις. — Ἀστεία. — Αἰνίγματα

1512. Βίων. Ἐν Σμύρῃ. 15 Δεκεμβρίου 1878 καὶ 1 Ἰανουαρίου 1879. Περιεχόμενα: Γ. Κ. Ὑπερίδου, Ὁ ἑλληνικὸς τόπος πρὸ καὶ ἐπὶ τῆς ἔθνεγγλεσίας. Πάνθηον ἐλληνογενῶν καὶ φιλελλήνων. δ) Κάρολος Γ' (δελ. ε) Μαρκήσιος Σαιντιλαίριος. — Κυρία Ο. Θ. Τ. Ἡ μήτηρ τοῦ Ὁδυσσεύς. — Γ. Κ. Υ. Σίσκα Βὸν Ροσμάελ ἢ ἡ θηγάτηρ τοῦ παντοπόλου (ἐκ τοῦ Henri Conscience). — Σ. Σολωμωνίδου. Ὁ ἀνασκολοπισθεὶς. — Κυρία Α. Σ. Αἰλλὰ Ρόζα (σκανδιναυικὸν διήγημα). — Γ. Κ. Υ. Ἡ ὀπνῶντιουσα σικὴ (λευθερὰ μετάφρασις ἐκ τῶν τοῦ Ch. Desly). — Γ. Κ. Υ. Οἱ σιγῶντες (ποίημα).

1513. *L'Hiade et sa topographie*. Remarques sur trois articles contenus dans le tome X du *Sylogue hellénique philologique de Constantinople*. Communiquées a l'Institut de correspondance hellénique de l'École française d'Athènes, séance du 8/20 mai 1878 par G. Nicolaides. Athènes, typographie de Pierre Ferris, 1879, 8°, p. 22.

Ἐν τινι τῶν τελευταίων συνεδριάσεων τοῦ ἐν Ρώμῃ ἀρχαιολογικοῦ Ἰνστιτούτου ἐμίλησε ὁ Ἕλληνας διδάκτωρ κ. Π. Καθεβιάδης περὶ ὥρας τινὸς Νίκης τοῦ Λούδρου ἀνακαλυφθεῖσης ἐν Σαμοθράκῃ.

— Ὁ «Ἰταλικὸς ταχυδρόμος» ἐδημοσίευσε μετάφρασιν τοῦ ποιήματος τοῦ κ. Ἀχιλλεῶς Παράσχου «Εἰς τὸν Ὀμβέρτον».

— Ὁ καθηγητὴς κ. Χαρίσης Πούλιος ἀγγέλλει ὅτι ἐκδίδει προσεχῶς μετάφρασιν τοῦ παιδαγωγικοῦ συγγράμματος τοῦ Καρὶ Orpel «Τὸ βιβλίον τῶν γονέων».

Ἐπιθεώρησις τοῦ εὐρωπαϊκοῦ περιοδικοῦ τύπου.

## ΓΕΡΜΑΝΙΑ.

**Allgemeine musikalische Zeitung.** Περὶ τῆς μουσικῆς παρὰ τοῖς ἀρχαίοις «Ἑλλησι».

**Allgemeine Zeitung** (Beilage). ἀρ. 295. Καφαλληνία. — ἀρ. 316 (12 Νοεμβρ.) Αἰμίλιος Τυπάλδος. — ἀρ. 337-339 (3 καὶ 5 Δεκεμβρ.). Α. v. W. Ἰθάκη.

**Archaeologische Zeitung.** τευχ. 3. C. Carapanos, Inscriptions et autres pièces provenant de Dodone (μετὰ πινάκων). — Α. Ρ. Ραγκαβῆ, Περὶ τινῶν ἐπιγραφῶν τῆς Δωδώνης. — M. Fränkel, Ἐπιγραφή Ἴου περὶ Ἰσίδος. — G. Trosch, Ἐχθέςσις 25-27 Περὶ τῶν ἐν Ὀλυμπίᾳ ἀνασκαφῶν. — A. Kirchhoff, Ἐπιγραφαὶ Ὀλυμπίας, ἀρ. 175-192. Διορθώσεις.

**Das Ausland**, ἀρ. 45. Rud. Kleinpaul, Αἱ ἐν ταῖς ὁδοῖς κραυγαὶ ἐν Ἀθήναις.

**Deutsche Rundschau.** V, 2 Βιβλ. τῆς Ἱστορίας τῆς Νεοελληνικῆς φιλολογίας, ὑπὸ Α. Ρ. Ραγκαβῆ.

**Die Gartenlaube.** 13. Ὁ ἀνασκάψας τοὺς θησαυροὺς τῆς Τροίας.

**Globus.** (12). Schraeder, Δεύτερον ταξιδεῖόν μου ἐν Κύπρῳ κατὰ τὸ ἔαρ τοῦ 1873 (4. Τέλος).

**Im neuen Reich.** ἀρ. 44. Ἑλλάς.

**Jahresbericht über die Fortschritte der classischen Alterthum.** Ἔτ. ε τ. 13-16. Βιβλιογραφίαι τῶν ἐξῆς συγγραμμάτων καὶ διατριβῶν: Καστόρη, Περὶ τῆς τῶν Ρωμαίων κωμικῆς ποιήσεως, ἐν Ἀθηναίῳ. — Σ. Α. Κουμανοῦδου, Περὶ ἑλληνικῶν ἐπιγραφῶν, διάφοροι πραγματικαὶ ἐν Ἀθηναίῳ καὶ ἀλλοθῷ. — Σπυρ. Π. Λάμπρου, Ἀθήναϊ κτλ. — Τοῦ αὐτοῦ, Ἐπιγραφαὶ Μαραθῶνος, ἐν Ἐφεσῆρδι. — Ἀχιλ. Ποστολάκη, ἐν Arch. Zeitung. — Κ. Μυλωνᾶ, ἐν Bull. de corr. hell. — Α. Παπαδοπούλου Κεραμέως, ἐν Bull. καὶ ἐν Μουσείῳ Σμύρνης. — Νεροῦτος, Ἐπιγραφαὶ Ἀλεξάνδρειας, ἐν Κ. Τριανταφύλλῃ, Nuovi studi su Machiavelli.

Jahrbücher für classischen Philologie. τ. I', φ. 1. P. Becker, Περι τῶν τοῦ Dumont, Inscriptions céramiques de Grèce. 1878. — H. von Herwerden, Emendationes Aeschyleae. — P. Becker, Περι νέας συλλογῆς ἀνεκδότων ἑλληνικῶν ἐπιγραφῶν ἐπὶ λαβῶν τῆς μεσημβρινῆς Ρωσσίας

Zeitschrift für das Gymnasialwesen. Ὀκτωβρίου. E. Polle, Εἰς Σοφοκλέους Ἡλέκτραν. — Heller, Ἰκθιδόρως τῶν περὶ Πλάτωνος συγγραμμάτων (τέλ.)

Zeitschrift für die Numismatik. τ. VI τευχ. 3. A. v. Sallet, Οἱ διάδοχοι τοῦ Ἀλεξάνδρου ἐν Βακτριανῇ καὶ Ἰνδία. I. Ἱστορικὸν μέρος. — J. Friedländer, Μίνως. — Τοῦ αὐτοῦ, Πτολεμαῖος ἐν Παμφυλίᾳ οὐχὶ Κέραιος. — A. v. Sallet, Περι ἀργυρῶν τινῶν νομισμάτων Γόρτυνος. — Τοῦ αὐτοῦ, Περι Κεραιῶν καὶ Πτολεμαίδος.

Zeitschrift für vergleichende Sprachforschung, φ. 4. H. Osthoff, Περι τραπῆς τῶν ἑρρινῶν τῶν Ἰνδογερμανικῶν γλωσσῶν ἐν τῇ ἑλληνικῇ ἸΤΑΛΙΑ.

Archivio per l'antropologia e la etnologia. — τευχ. 8. Περι τῶν Πογκάτων τῆς δημηκτικῆς μυθολογίας καὶ περὶ τῶν ἐν τῇ Ἀφρικῇ ἸΑκκα.

Μνημοσύνη τ. VI μέρ. 4. C. G. Cobet, Εἰς Πορφυρίου βίον Πλατίνου. — Διδώωρος ὁ Σικελιώτης. — Φιλοδοχίου περὶ ὄρητος. — Ποικίλα (σιβυλλικῶν-σιλυβίων) Διδώωρος ὁ Σικελιώτης. — Δίων ὁ Κάσιος. — S. A. Naber, Δεύτερον αὐθις. — H. G. Pokai, Εἰς Παλατινὴν ἀνθολογίαν (κεφ. 5-7). — J. J. Cornelissen, Ἀρχαιολογικά.

Γ' ΚΑΗΡΩΣΙΣ ΤΟΥ ΥΠΕΡ ΤΩΝ ΑΡΧΑΙΟΤΗΤ. ΛΑΧΕΙΟΥ

Ἐνεργηθεῖσα ἐν Ἀθήναις τῇ 14 Ἰανουαρίου 1879. Ὁ πρῶτος ἀριθμὸς 23,588 φρ. 7,592.50 Οἱ δύο ἐπόμενοι 42,641 καὶ 43,932 ἀνὰ φράγκα 3,037 Οἱ ἐπὶ τὰ ἐπόμενοι 8,390, 43,795, 44,218, 618, 49,368, 49,809, καὶ 1554 ἀνὰ φράγκα 607.40 Οἱ δέκα ἐπόμενοι 29,240, 26,901, 34,107, 16,904, 34,473, 40,484 38,898, 1734, 50,001 καὶ 3,331 ἀνὰ φράγκα 131.83

Table with 6 columns: Lot number, Bid amount, and other financial details. Includes entries like '29,909 44,164 41,896 7,801 27,349 9,102'.

ΕΣΤΙΑ

Ἐν τῷ γραφεῖω τῆς Ἐστίας πωλοῦνται οἱ μέχρι τοῦδε ἐκδοθέντες 6 τόμοι αὐτῆς, δεδεμένοι, πρὸς φρ. 8 Ἐτησίᾳ συνδρ.: Ἐν ἑλλ. φρ. 10. ἐν τῷ ἄλλ. φρ. 20.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑΤΑ ΤΗΣ ΕΣΤΙΑΣ.

Table listing various items and their prices, such as 'Κανάρης, ὑπὸ Ἀριστοτέλους Βαλαωρίτου... Τιμ. λεπ. 5'.

ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ ΤΗΣ ΕΣΤΙΑΣ

Table listing books and their prices, such as 'Ἀριθ. 1. Πέτρος ὁ Β' τῆς Βρασιλίας. Τιμ. λεπ. 10'.

ΑΣΤΕΡΟΞΟΚΟΠΕΙΟΝ ΑΘΗΝΩΝ

Table with 5 columns: P.E., Weight, Temperature, etc. Includes entries like 'Ἰαν. 10 762.50 10.03 1.05 ΒΑ.'.

ΑΓΟΡΑΝΟΜΙΚΟΝ ΔΕΛΤΙΟΝ

[Ἐν Ἀθήναις, τῇ 19 Ἰανουαρίου 1879].

Table listing market prices for various goods, such as 'Ἄρτος α' π. .... λ. 52 Κάστανα δκ. .... » 60'.

ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΙΚΟΝ ΔΕΛΤΙΟΝ ΑΘΗΝΩΝ

19 Ἰανουαρίου 1879

19 Ἰανουαρίου 1879

Table with 10 columns: ΔΑΝΕΙΑ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ, Ομολ. ἐκδοθ., Ομολ. ἐν κυκλοφ., etc. Includes entries like '25 ἑκατ. φρ. 8 1/2'.

Table with 7 columns: ΠΙΣΤΩΤ. ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ ΕΤΑΙΡΙΑΙ, Μετοχικὸν κεφάλαιον, Κεφάλαιον πραγματ/θὲν, etc. Includes entries like 'Ἐθνικὴ Τράπ. τῆς Ἑλλάδος.... 18,000,000'.

ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΑ

Table with 2 columns: Location/Type and Price. Includes entries like 'Λονδ. Ἐθν. Τραπ. ... Ἐμπ. 3 μην. 30.40'.

ΤΟΚΟΣ ΠΡΟΕΞΟΦΛΗΣΕΩΣ Ἐθνικῆς Τραπεζῆς τῆς Ἑλλάδος... 7 1/2

Πατρῶν.-Λονδ. 3 μην. (16 Ἰανουαρίου.) Ἐμ. 30 Κερκ.-Λονδ. 3 μην. (16 Ἰανουαρίου.) Ἐμ. 3 μην. 29.90

ΞΕΝΑΙ ΑΓΟΡΑΙ

ΕΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΕΩΣ (24 Ἰανουαρίου). Ἐτ. νέου.

Table listing prices for various goods in Constantinople, such as 'Σιδηρόδ. Ἐυρωπ. Τουρκίας.. φρ. 43.—'.

ΒΙΕΝΝΗΣ (16 Ἰανουαρίου).

Table listing prices for various goods in Vienna, such as 'Λονδίνου αἰ 10 λ. σ. 3 μην.. » 116.70'.

ΜΑΣΣΑΛΙΑΣ (18 Ἰανουαρίου).

Table listing prices for various goods in Massalia, such as 'Λονδίνου 3 μηνῶν..... φρ. 25-25 30'.

ΤΕΡΓΕΣΤΗΣ (23 Ἰανουαρίου).

Table listing prices for various goods in Tergeste, such as 'Λονδίνου αἰ 10 λ. σ. 3 μην. φ. 117.—'.

ΠΑΡΙΣΙΩΝ (13 Ἰανουαρίου).

Table listing prices for various goods in Paris, such as 'Λονδίνου διαπραγμ. ἐν δψ (μ. 5 1/2) φρ. 25.28 1/2-33 1/2'.

Ἀλληλογραφία τῆς Ἐστίας. κκ. Δ.Π.Γ. Νεάπολιν, Μ<sup>ς</sup> de O. de S<sup>τ</sup> H. Παρισίους, Α.Γ.Χ.Κ. Κωνσταντινούπολιν, Π.Π. Καλάμας, Σ.Κ.Γ. Σύρον. Σας εὐχαριστοῦμεν. — Κ<sup>ς</sup> Ε\* Ἀθήνας. Τρυφερὰ διηγήματα καὶ ἐπιστολάς ἐκ τοῦ βίου μελοποιῶν ἐπιφανῶν εὐρίσκατε ἐν τοῖς ἐξῆς δύο συγγράμμασι: A. Adam. Souvenirs d'un musicien. Elise Polk. Musicalische Märchen. — κ. Ν\* Πάτρας. Διὰ τοῦτο εἶπεν ἐπιφανὴς φιλόλογος ὅτι αἱ μεταφράσεις ὁμοιάζουν πρὸς τὴν ἀντίστροφον ὄψιν καλοῦ κεντήματος ἔχοντες τὰς αὐτὰς κλωστάς, τὰ αὐτὰ χρώματα, ἀλλὰ δὲν ἀποτελεῖται ὁμοίωσις ἢ ἀρμονικὴ σύνθεσις τοῦ ἑκπροσθεν. — Lucie. Pour répondre il nous faudrait votre photographie. — κκ. Ἀδελφ. Βελισσ., Ἀδελφ. Δ., Θ.Α.Κ., Θ.Χ., Δ.Ν.Τ., Ν.Τ., Ν.Δ. Κωνσταντινούπολιν, Ἰ.Σ. καὶ Μ.Γ.Μ. Τεργέστην, Κ<sup>ς</sup> Ε.Γ.Φ.Τ. καὶ Α.Α.Κ. Ἀργιστολίον, Ε.Ν.Β., Γ.Θ.Β., Π.Γ.Φ., Φ.Δ., Θ.Σ., Π.Μ., Γ.Χ.Κ. Καλάμας, Β.Χ. Ἀγίων, Α.Μ. Χαλκίδα, Κ.Β. Ἀταλάντην, Ἰ.Π.Π. Γαλαξείδιον, Ν.Ο. Μ.Γ.Μ. Χ.Ε.Χ., Δ.Ι.Α. Σύρον, Α.Κ.Κ. Κέρκυραν, Ἀδελφ. Ο.Μ. Π.Ν.Π., Γ.Κ.Τ., Α.Μ.Κ., Α.Κ. Α.Σ., Δ.Δ.Κ. Πάτρας, Κ<sup>ς</sup> Ε.Κ.Α. καὶ Α.Β.Π. κκ. Ι.Χ., Ι.Η., Γ.Α., Ε.Ρ. Πειραιῶν. — κ. Γ.Μ. Ἀγίων. Ἐστάλησαν γράμματα. — Ἀνωνύμου μεταφραστῆ. Ἡ μεταφράσις ὁμῶν μᾶς ἐνεθύμωσε τὸν μεταφράσαντα τὸ δημῶδες ἄσμα Ἰθίω νὰ πᾶ ἔς τὴν Ἀραπιά νὰ πάρω ἕναν Ἀραπὴ Νὰ κάθουμαι νὰ τὸν ρωτῶ πῶς πᾶντ' ἡ ἀγάπη. (Βούλομαι ἀπελθεῖν εἰς Ἀραβίαν καὶ ἐνηύσασθαι Ἀραβὰ καὶ καθέζεσθαι καὶ ἐρωτᾶν πόθεν τὸ ἔρῳν τίκτεται). — κ. Ν.Κ. Ἄν μὲν τὸ φρολόγιον πηγαίνῃ ἐμπρός, κινούμεν τὸν ἐσωτερικὸν δείκτην πρὸς τὸ γράμμα Β, ὅπου εἶνε πλησίον κεντραγμένον καὶ σημαίνει retard (ὀπίσω), ἂν δὲ πηγαίῃ ὀπίσω, τότε τὸν κινούμεν πρὸς τὸ γράμμα Α, σημαίνον avance (ἐμπρός). Πρέπει νὰ δίδωμεν εἰς τὸν δείκτην τοῦτον τριαύτην ἀναλόγως πρὸς τὰ θεῖα ἢ τὰ ἀριστερὰ κίνησιν, ὅσον τὸ ὠρολόγιον προχωρεῖ ἢ μένει ὀπίσω.

## ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΑ ΚΑΙ ΕΡΩΤΗΣΕΙΣ.

461.

Οὐ μόνον εὐχαρίστησιν, ἀλλὰ καὶ ὠφελίμον ἀσχολίαν νομιζόμεν ὅτι θέλομεν παράσχει εἰς τοὺς ἀναγνώστας τῆς Ἑστίας προτείνοντες αὐτοῖς ἐνίοτε ἑλληνικὰς παροιμίας, ἢ γαλλικὰς ἢ καὶ τῆς ἀρχαίας ἑλληνικῆς γλώσσης, καὶ ζητοῦντες ἐκάστοτε τὰ ἀντιστοιχοῦς αὐτῶν γαλλικὰς ἢ ἑλληνικὰς, ἀρχαίας ἢ σημερινὰς.

Ὅτως ἐν παραδείγματι προτείνομεν σήμερον εἰς τοὺς ἡμετέρους ἀναγνώστας τὴν παροιμίαν: "Τοῦ χωριότη τοῦ σχολιῆ μόνῳ δὲν φθάνει διπλὸ περισσεύει, καὶ παρακαλοῦμεν αὐτοὺς νὰ εὗρωσι τὴν ἀντιστοιχὸν γαλλικὴν ἢ ἀρχαίαν ἑλληνικὴν.

462.

Χωρικὸς φέρει εἰς τὴν ἀγορὰν τῶν Ἀθηνῶν κἀλαθον ὠῶν, προτιθέμενος νὰ πωλῆσῃ αὐτὰ πρὸς 96 λεπτὰ τὴν δωδεκάδα, ἀλλὰ θραυσθέντων τῶν 20 ἀντιτιμᾶ ἕκαστον πρὸς 10 λεπτὰ καὶ οὕτως λαμβάνει τὸν αὐτὸν ἀριθμὸν χρημάτων.

Πόσα ὠὰ εἶχε κατ' ἀρχάς;

Ἐν Ἀθήναις.

I. A. K.

463.

Κίβρον ἐν παιγνιόχαρτον εἰς δύο τοιαῦτα ἴσα τεμάχια, ὥστε δι' αὐτῶν νὰ σχηματίζῃ ἐν τετράγωνον.

464.

Α  
Σ  
Ε Κ Τ Ω Ρ  
Ε  
Ρ  
Ι  
Α

Διὰ τῶν αὐτῶν γραμμάτων τοῦ ἀνωτέρω σταυροῦ σχηματίσων ἕτερον σταυρὸν, ἐφ' οὗ ν' ἀναγινώσκονται δύο ὀνόματα διάφορα τῶν γεγραμμένων ἤδη.

465.

Σ  
Σ  
Σ  
Σ

466.

Τὸ ὄνομά μου σχηματίζεται ἐκ τῶν ἀρκτικῶν γραμμάτων τῶν λέξεων, ἅς ἐπὶ τῇ βίβσει τῶν κατωτέρω πληροφοριῶν παρακαλεῖται νὰ μαντεύσῃ ὁ ἀναγνώστης.

1. Ἐκείνου, ὅπερ εἰσέτι ὁ ἄνθρωπος δὲν κατώρθωσε νὰ κυβερνήσῃ.
2. Μέρους τῶν νέων τῆς Ἑλλάδος ὄριον.
3. Τοῦ λαμπροτέρου ὄσων βλέπομεν.
4. Πόλεως Ἀσσυριακῆς.
5. Ἀνδρῶν παροιμιακῶν ἐπὶ μορῆς.
6. Ἐκπτώτου βασιλείσσης.

467.

Τίς γίγας γεννάται, ἀνδροῦται δ' εἰς νάννον,  
Καὶ πάλιν γηράσκει εἰς γίγαντ' αὐξάνων;

A. P. P.

468.

Ἄστους περιελάμβανεν τὸ πρῶτόν μου τὸ πάλαι,  
Τίμα δὲ ἀποδίδονται ἔς τὸ δεύτερον μεγάλαι.  
Τέκνον τὸ ὅλον προσφιλές, μητρὸς δεινὰ παθούσης  
Ὅπερ ὕμνεϊ εἰς αἰοῖδὸς θελκτικωτάτης Μούσης.

Ἐν Ζακύνθῳ, 1879.

A. ΜΑΡΚΕΖΙΝΗΣ.

469.

Πῶς δύναται νὰ γράψῃ τὸ ὄνομά της ἡ μάμη τοῦ Ἑρωτος διὰ δύο καὶ τῶν αὐτῶν γραμμάτων, ἢ δι' ἑνὸς ἀριθμοῦ καὶ ἑνὸς γράμματος;

470.

Εἶμαι πόλις, πλὴν συνάμα εἶμαι καὶ κατοικήμιά σου·  
Μὲ τὸ ἡμισὺ μου κάμνεις πάντοτε τὰ φαγητὰ σου.

471.

Τὶ εἶμαι, εἶνε δύσκολον νὰ σοὶ τὸ παραστήσω  
Ἐγὼ αὐτὸς τὸ ὅλον μου ἄδυνατὸν νὰ λύσω.  
Τοῦ ἀλφαβήτου γράμματα ἑπτὰ μ' ἀποτελοῦσι  
Καὶ σέ, ὦ ἀναγνώστὰ μου, συχνάκις τυραννοῦσι.  
Τὸ ἐν ψήφῳ ἀφαιρῆς, τὰ ἄλλα ἀνατρέπεις  
Εἰς νῆσον μικροτάτην μὲν ἀλλ' ἐνδοξὸν μὲ τρέπεις  
Τὸ τέλος μου καὶ τὴν ἀρχὴν τοῦ σώματος λαμβάνεις,  
Ἄν λείψω μηδενίσειαι καὶ τὴν ζωὴν σου χάνεις.

Τὸ πέμπτον καὶ τὸ δεύτερον ψῆφον οὐ ἐξάγεις  
Καὶ μ' ἀνατρέπεις; νόσημα κοινότητα παραγείς.  
Εἰς τῶν θνητῶν τὰς κεφαλὰς ἡ κείμαι ἢ ἐμβαίνω  
Εἰς μερικὸς διὰ παντός κ' εἰς ἄλλους μικρὸν μένω.  
N. K. ΜΑΚΡΙΑΗΣ.

472.

Ὁ ἐν Ἑρακλείῳ συνδρομητῆς τῆς Ἑστίας κ. Α. Θ. Ξενοῦδάκης ἀπέστειλεν ἡμῖν τὰ ἐπόμενα 3 δημόδη αἰνίγματα τῆς Κρήτης:

Ποῖο εἶνε 'κείνο τὸ πουλὶ ὅπου γεννᾷ ἀπ' τὴν μύτη,  
Κι' ἂν καὶ τοῦ λείπουν τὰ φτερά ἐχ' ὅμως μαῦρο σπῆτι,  
Τρεῖς τὸ κρατοῦν ὅταν γεννᾷ, καθὼς καὶ ὅταν πίνῃ,  
Κάνει πολλῶν εἰδῶν πουλιὰ κ' ὀπίσω του τ' ἀφίνει,  
Κι' ἀφοῦ γεννήσῃ τὰ πουλιὰ ἀνθρωπινὰ 'μιλοῦσι,  
Καὶ μερικοὶ τὰ νοιώθουσι κ' ἄλλοι δὲν τὰ νοοῦσι;

473.

Εἰς τὸν ἀέρα κρέμονται καὶ μὲ τσαγροῦς κοιμοῦμαι,  
Καὶ τ' ἀγία μου κόκκαλα χαμαὶ στὴν γῆν κυλιόυνται.

474.

Διατὶ τὸ πηγαίνου τὸ σιτάρι εἰς τὸν μύλον;

475.

[Τῆ ἀπὸ τῆς δωρηθήσεται μία φωτογραφία.]

Mot - carré.

Mon premier fait chanter Alleluia;

Un ancien poids en France est mon deuxième;

Dans les forêts on trouve mon troisième.

Retournez mon premier, mon dernier paraitra.

Athènes.

LORD THOGRAP.

476.

Quand j'ai ma tête, ami lecteur,  
Ma grande voix, la nuit, te fait craindre un malheur.  
Et quand je ne l'ai plus, mes six pieds peuvent dire  
Quel est le sentiment que cette voix m'inspire.

Athènes.

E. P.

477.

Sur mes cinq pieds, l'hiver, souvent on m'utilise;  
Changez mon coeur: je suis une parure exquise.

478.

Quelle différence y a-t-il entre un ministère et une porte?

ΛΥΞΕΙΣ.

438.

32. [Ἀπώλεσεν 8, τῷ ἀπέμεινον δὲ 24, ἦτοι τὸ τριπλάσιον τῆς ζημίας του (3×8=24). Τὸ ἕκτον τῶν ἀπομεινανσῶν αὐτῷ δραχμῶν, ἦτοι 4, πολλαπλασιαζόμενον ἐπὶ τῆς ζημίας (8) δίδει γινόμενον τὸν ἀριθμὸν 32.

439.

Ἐργυθόνιος.

437.

Εἰς τὴν οἰκίαν.

438. Ἐνδοξὸς (ἐν-δὲ-εἰς). — 439. Ἐλένη (ὠλένη). — 440. (Μά, Μαῖα, Μία, Ἰα, Μαρία). — 441. Τάφος (ἀφρός, τάφος). — 442. Μισθὸς (μισός, μίσος, ἰσθμός). — 443. Πούς. — 444. Βιδλίον. — 445. Ἀπατούριος. [Πασίας, πάπυρος, Ὑπατία, ταῦρος, ἄπατρις, Σάτυρος, Ἰριτος, οὔτις, Τύρος, Ὀσιρις, οὐαί, βοιά, Ὑπατα, Πάρος, ἄνασις, Πάρις, Τυρταῖος]. — 446. Je je a a [Je bois sans eau = je bois sans o = je bis = je je. A ta santé = à ta sans t = a. — 447. Fournier. — 448. Cléopâtre (Clé-o-pâtre). 449. La fleur sent bon et la Banque émet des bons.

ΑΥΤΑΙ.

Κυρία \*Φ, Ε\*\*, Μαρία Ε. Βαλταζῆ, Σοφία Α. Κωστή, Μαρία Ι. Μ., Μαρία Ἀναγνωστάκη, Κονδουλία Α. Δ, Marie Piat, Τριάστου κυρία, Σοφία \*, Ἀθηνᾶ καὶ Ἀργυρῶ Σ. Μαρκαντωνάκη, Τότθ, Μαρία Ν. Μινώτου (Ζακύνθου), κκ. F. d' A., Ἰωάννης Α. Δουροῦτης, Le prince Paul, M. Λάντς, Ernest Peillissier, Α. Φεραβασίλης, Ἄρ. Α. Βάλδης, Π. Ἀρκουδάκης, Fite mouche, O. A. Στ., Α. Ν. Ααγκοῦδης, Α. Ἀναγνωστόπουλος, Ἄντ. Μαντζαβίνος, Κ. Τσοῦγλος, Ἰωάννης Φουστάνος, Π. Χαλοῦλος, Πικουλιός, Ι. Α. Καντακίδης, Θ. Γ. Δελογκάκης, Δ. Θ. Ξ, Ε. Ε. Δ, O. Reinhold, καὶ Sir Williams (Πειραιῶς), Ζέφυρος (Ζακύνθου), Α. Χ. Α. (Σπετσιῶν), Ἀριστείδης \*\* (Κωνσταντινουπόλεως).